

**NUNATTA EQQARTUUSSISUUNEQARFIANI
EQQARTUUSSUTIP ALLASSIMAFFIATA
ASSILINEQARNERA**

**UDSKRIFT AF DOMBOGEN
FOR
GRØNLANDS LANDSRET**

EQQARTUUSSUT

D O M

Oqaatigineqartoq Nunatta Eqqartuussisuuneqarfianit ulloq 13. februar 2023 suliami suliareqqitassanngortitami

Sul.nr. K 011/23

Unnerluussisussaataitaasut

illuatungeralugu

U2

Inuusooq ulloq [...] 1998

(eqqartuussissuserisoq Marie Louise Frederiksen)

Siullermeeriffiusumik eqqartuussuteqartuuvoq Eqqartuussisoqarfik Sermersooq ulloq 15. september 2022 (eqqartuussisoqarfiup sul.nr. KS-SER-1276-2021).

Piumasaqaatit

Unnerluussisussaataitaasunit piumasaqaatigineqarpoq eqqartuussutigalugu pineqaatissiisutigineqartoq sakkortusaaffigineqassasoq aamma mitagaanermut ajunngitsorsiassaliissutit qaffaavigineqassasut.

U2 pingaarnertut piumasaqaateqarpoq eqqartuussutigalugu pineqaatissiissut sakkukillisaaffigineqassasoq aamma mitagaanermut ajunngitsorsiassat appaaffigineqassasut, tamanna pisinnaanngippat tulliullugu eqqartuussisoqarfiup eqqartuussutaa atuuttussanngortinneqassasoq.

Eqqartuussisooqataasartut

Suliaq suliarineqarpoq eqqartuussisooqataasartut peqataatillugit.

Ilasutitut paasissutissiineq

U2-ip inuttut atukkani pillugit nassuiaavoq, ilaqutariinnut inissiami najugaqarluni, nammineq ilaqtutamilu najugarissavaat namminneq initaarnissami tungaanut. Meeraqarpoq arfinilinnik qaammatilimmik, pilesaaruteqarpullu aprilimi kuisitsiniarlutik. Aappaa suliffeqanngilaq, taamaattumik nammineq sulingaatsiartariaqarpoq kuisitsinissaminnut ileqqaarniarluni. Polar Raajami sulisarpoq. Sulinnikkaangami ilaqtutani ilagisarpai.

Eqqartuussisuuneqarfiup tunngavilersuutaa inerniliineralu

Unnerluutigineqartoq eqqartuussisoqarfiup eqqartuussutaatigut eqqartuunneqarpoq meeqqamik 15-it inorlugit ukiulimmik pinngitsaaliisimasutut, ullormi 23. marts 2016 11-nik ukiulik P3 pinngitsaalillugu atoqatigigamiuk, aamma pinngitsaalillugu usuni milutsissimallugu. Taamatullu aamma eqqartuunneqarpoq meeqqamik pinngitsaaliinermut ullormi 29. september 2020 14-nik ukiulik P1 pinngitsaalillugu atoqatigigamiuk. Pisuunermik apeqqut suliareqqitassanngortinneqanngilaq.

Nunatta eqqartuussisuuneqarfianit eqqartuussisoqarfik isumaqatigineqarpoq, suliami taamatut isikkulimmi utaqqisitaanngitsumik pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfimmiittussanngortitsineermik eqqartuussuteqartoqassamat, aamma nunatta eqqartuussisuuneqarfiata pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfimmiittussanngortinneqarneq sivitsuiffigivaa ukiunut pingasunut aamma qaammatinut arfinilinnut.

Pineqaatissiissummik aalajangersaanermi eqqartuussisuuneqarfiup pingaartippaa, U2 suliami matumani eqqartuunneqarmat marloriarluni meeqqamik atassuteqarnikkut pinngitsaaliinermut, pisimasumi siullermi meeraq 11-nik ukiulik, pisimasup aappaani meeraq immikkut qajannassusiliulluni. Taamatullu aamma eqqartuussisuuneqarfimmit sakkortusaatitut pingaartinneqarpoq, unnerluutigineqartoq pisimasut marluk suliami matumani pineqartut akornatigut ilaatigut eqqartuunneqarsimamat pingasoriarluni meeqqamik kinguaassiutitigut atoqatiginninnermut.

Aamma eqqartuussisuuneqarfimmit isiginiarneqarsimavoq unnerluutigineqartoq 18-iinnarnik ukioqarsimamat 2016-imi niviarisaraq 11-nik ukiulik pinngitsaaligamiuk, nalilersuinermilu

aamma ilaatinneqarpoq pisimasoq 2020-mi piliarineqartoq kiisalu pisimasut pingasut 2019-mi Kalaallit nunaata Politiivinut nalunaarutigineqarsimmamata. Piffissaq suliap suliarineqarneranut atorineqartup taama sivilutiginera unnerluutigineqartup pisuussutiginnilaa.

Nunatta eqqartuussisuuneqarfianit P1-ip mitagaaneranut ajunngitsorsiassaq 120.000 kr.-inut qaffanneqarpoq. Ajunngitsorsiassamik aalajangersaanermi eqqartuussisuuneqarfiup ingamik pingaartippaa P1 pinerliiviup nalaani 15-it inorlugit ukioqarsimammat aamma pissutigineqarpoq P1-ip aamma U2-ip ukiumikkut nikinganerat.

Mitagaanermut ajunngitsorsiassaq P3-imut tunngasoq atuuttussanngortinneqarpoq. Tamatumani isiginiarneqarluni meeqqamik pinngitsaaliineq pineqarmat, taanna 11-iinnarnik ukioqartoq, pisimasorlu piliarineqarsimalluni mitagaanermut ajunngitsorsiassanik april 2018-mi qaffaaneq sioqqullugu.

TAAMAATTUMIK EQQORTUUTINNEQARPOQ:

U2 eqqartuunneqarpoq ukiuni pingasuni aamma qaammatini arfinilinni pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfimmiittussanngortinneqarluni.

U2-ip qaammat ataaseq qaangiutsinnagu P1-imut akilissavai 120.000 kr.-it. Mitagaanermut ajunngitsorsiassaq P3-imut tunngasoq atuuttussanngortinneqarpoq imatut uparuaaserlugu, aningaasat qaammatip ataatsip ingerlanerani akilerneqassapput. Mitagaanermut ajunngitsorsiassat ernialersorneqassapput suliap ingerlanneqarnerani ernialiusanik ulloq 13. marts 2023 aallarnerfigalugu.

Suliami aningaasartuutit naalagaaffiup karsianit akilerneqassapput.

afsagt af Grønlands Landsret den 13. februar 2023 i ankesag

Sagl.nr. K 011/23

Anklagemyndigheden

mod

T2

Født den [...] 1998

(advokat Marie Louise Frederiksen)

Sermersooq Kredsret afsagde dom i 1. instans den 15. september 2022 (kredsrettens sagl.nr. KS-SER-1276-2021).

Påstande

Anklagemyndigheden har påstået skærpe af den idømte foranstaltning og forhøjelse af de tilkendte tortgodtgørelser.

T2 har principalt påstået formildelse af den idømte foranstaltning og nedsættelse af de idømte tortgodtgørelser, subsidiært stadfæstelse af kredsrettens dom.

Domsmænd

Sagen har været behandlet med domsmænd.

Supplerende oplysninger

T2 har oplyst om sine personlige forhold, at han bor i en familiebolig, hvor han og familien skal bo, indtil de får deres egen bolig. Han har et barn på 6 måneder, og de har planer om, at barnet skal døbes i april. Hans kæreste har ikke noget arbejde, så han er nødt til at arbejde hårdt for at spare op til barnedåben. Han arbejder hos Polar Raajat. Når han har fri, er han sammen med familien.

Landsrettens begrundelse og resultat

Tiltalte er i kredsrettens dom dømt for voldtægt af barn under 15 år ved den 23. marts 2016 at have tiltvunget sig samleje med den 11 årige F3, som han også tvang til at sutte på sit lem. Han er endvidere dømt for voldtægt af barn den 29. september 2020 ved at have tiltvunget sig samleje med den 14 årige F1. Skyldsspørgsmålet er ikke anket.

Landsretten er enig med kredsretten i, at der i en sag af denne karakter skal idømmes ubetinget anstaltsanbringelse, og landsretten forlængede tiden for anbringelsen til 3 år og 6 måneder.

Ved fastsættelsen af foranstaltningen har landsretten lagt vægt på navnlig, at T2 i denne sag er dømt for to tilfælde af kontaktvoldtægt af barn, hvor barnet i det ene af tilfældene var 11 år gammel, og hvor barnet i det andet forhold var særlig sårbar. Landsretten har endvidere i skærpende retning lagt vægt på, at tiltalte mellem de to forhold, der er omhandlet i denne sag, er dømt for blandt andet tre tilfælde af kønsligt forhold til barn.

Desuden har landsretten taget hensyn til, at tiltalte kun var 18 år gammel, da han voldtog den 11 årige pige i 2016, ligesom det har indgået i vurderingen, at forhold et er begået i 2020 samt at forhold tre, der blev anmeldt til Grønlands Politi i foråret 2019, er begået i 2016. Den lange sagsbehandlingstid skyldes ikke tiltaltes forhold.

Landsretten forhøjede tortgodtgørelsen til F1 til 120.000 kr. Ved fastsættelsen af godtgørelsen har landsretten lagt vægt på navnlig, at F1 var under 15 år gammel på gerningstidspunktet og aldersforskellen mellem F1 og T2.

Tortgodtgørelsen til F3 stadfæstes. Der er herved taget hensyn til, at der er tale om voldtægt af et barn, der kun var 11 år gammel, og at forholdet er begået før niveauet for tortgodtgørelser generelt blev forhøjet i april 2018.

THI KENDES FOR RET:

T2 idømmes anbringelse i anstalt i 3 år og 6 måneder.

T2 skal inden en måned betale 120.000 kr. til F1. Tortgodtgørelsen til F3 stadfæstes med den bemærkning, at beløbet skal betales inden en måned. Tortgodtgørelserne forrentes med procesrente fra den 13. marts 2023.

Statskassen betaler sagens omkostninger.

Kirsten Thomassen

EQQARTUUSSUT

Oqaatigineqartoq Eqqartuussisoqarfik Sermersuumit ulloq 15. september 2022

Eqqartuussiviup no. 1276/2021
Politiit no. 5505-97361-00103-20

Unnerluussisussaataasut
illuatungeralugu
U1
cpr-nummer [...] 2005 aamma
U2
cpr-nummer [...] 1998

Suliap matumani suliarineqarnerani eqqartuussisooqataasut peqataapput.

Unnerluussissut tiguneqarpoq ulloq 4. november 2021.

Oqaatigineqassaaq suliaq matoqqasumik suliarineqarmat.

U1 aamma U2 makkuninnga unioqquitsinernut unnerluutigineqarmata:

Pisimasoq 1

Marluullutik

j.nr. 5505-97361-00103-20

Kriminallovens § 77, stk. 1, nr. 1, jf. § 79 – voldtægt af barn under 15 år

Ved i perioden op til den 29. september 2020 på adressen Tinupattak [...], [...] i Nuuk, efter fælles forståelse med U1, ved vold at have tiltvunget sig samleje med P1, født den [...] 2005, idet han afklædte P1 og med fysiske overlegenhed og fastholdelse indførte en eller flere fingre i hendes vagina, hvorefter han tiltvang sig henholdsvis vaginalt og analt samleje uagtet at P1 flere gange sagde stop eller lignende, ligesom hun prøvede at skubbe U2 væk, imens U1 ved sin tilstedeværelse visuelt overværede forehavenderne.

Pisimasoq 2

U1

j.nr. 5505-97361-00097 + 5505-97367-00001-21

Kriminallovens § 79, jf. § 13 og 81, stk. 2, - medvirken til samleje med et barn under 15 år mod betaling

Ved på ukendt tidspunkt i perioden mellem den. 29. og 30. september 2020 i et kontorlokale beliggende på adressen Imaneq [...] i Nuuk, efter forudgående aftale med U3, hvis sag behandles særskilt, at have medvirket til, at U3 på ovenstående adresse havde samleje med F2, født den [...] 2010, idet U1 arrangerede mødet mellem U3 og P2, ligesom U1 under forehavendet befandt sig i et tilstående lokale og efterfølgende modtog betaling for samlejet på 300 kr., som U1 forinden havde aftalt med U3.

Pisimasoq 3

U2

j.nr. 5512-97361-00033-19

Kriminallovens § 77, stk. 1, nr. 3, (dagældende § 77, stk. 1, nr. 1, jf. § 79), jf. § 124, - Voldtægt af barn under 12 år

Ved den 23. marts 2016 i lejligheden beliggende på adressen Atersuit [...], [...] i Ilulissat, ved vold at have tiltvunget sig samleje med P3, født den [...] 2005, idet han låste døren til værelset, afklædte P3, hvorefter han med sin fysiske overlegenhed og fastholde tiltvang sig vaginalt samleje, ligesom han ed fastholdelse af P3s hoved tvang hende til at sutte på hans lem uagtet, at P3 flere gange sagde nej eller lignende, ligesom hun prøvede at skubbe U2 væk.

Piumasaqaatit

Unnerluussisussaatitaasut piumasaqaateqarput

U2 pillugu

Ukiut sisamat qaammatillu arfinillit pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfinmiittus-sanngortitsineq.

Unnerluussisussaatitaasut aamma P1 (pisimasoq 1) sinnerlugu 150.000 koruuninik mitagaasimaneq pillugu taarsiissutissatut piumasaqaateqarput.

Unnerluussisussaatitaasut aamma P3 (pisimasoq 3) sinnerlugu 150.000 koruuninik mitagaasimaneq pillugu taarsiissutissatut piumasaqaateqarput.

U1 pillugu

Pineqaatissiissuteqarnissamik piumasaqaateqarnissaq sillimaffigineqassaaq.

Unnerluussisussaatitaasut aamma P1 (pisimasoq 1) sinnerlugu 50.000 koruuninik mitagaasimaneq pillugu taarsiissutissatut piumasaqaateqarput.

Unnerluussisussaatitaasut aamma P2 (pisimasoq 2) sinnerlugu 10.000 koruuninik mitagaasimaneq pillugu taarsiissutissatut piumasaqaateqarput.

U1 pisimasoq 1-imi aamma pisimasoq 2-mi pisuunnginnerarpoq.

U1 piunasaqaateqarpoq pinngitsuutitaanissamik, tulliuullugu ukioq ataaseq inunnut isumaginnittoqarfimmit oqartussaatanit immikkut ittumik ikiorsiisoqarnissaa.

U2 pinerluttulerinermi inatsit § 77 pillugu pisuunnginnerarpoq, pisuunerarlunilu pinerluttulerinermi inatsit § 79 pillugu, suliami pisimasoq 1 aamma pisimasoq 3.

U2 piunasaqaateqarpoq ulluni 60-ini pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfimmiittus-sanngortitsinermik, mitagaasimaneq pillugu taarsiissuteqarnissaq P1-imut 15.000 koruunit aamma mitagaasimaneq pillugu 15.000 koruunit P3-imut.

Suliap paasissutissartai

Nassuiaatit

Suliaq suliarineqartillugu U1 aamma U2 nassuiaateqarput, aamma P1, I1 ilisimannittut nassuiaateqarput, P2-ip video-kut apersorneqarnera, I2, nassuiaataat eqqartuussisut sulianik allattorsimaffimmit 14. september 2022-meersumit issuarneqarput.

Videoafhøring af P3-ip, I3-ip video-kut apersorneqarneri eqqartuussisut suliannik allattorsimaffimmit 15. september 2022-meersumit issuarneqarput.

Uppernarsaatit

Suliami pisimasoq 1-imut tunngatillugu, makku uppernarsaatitut saqqummiunneqarput: Pisimasoq 1, ilanngussaq A-1, nalunaarutiginninnermi nalunaarusiaq 30. september 2021-meersoq, tassanilu erserseqarpoq piffik iliuuseqarfiusoq taaneqarsimasoq tassaasoq Tinupattak [...]-[...], 3905 Nuussuaq, pinerlineqartoq taaneqarpoq tassaasoq P1 pasineqartorlu tassaasoq U2.

Pisimasoq 2-mut tunngatillugu:

Pisimasoq 2, ilanngussaq A-1, nalunaarutiginninnermi nalunaarusiaq 26. april 2021-meersoq, tassanilu erserseqarpoq piffik iliuuseqarfiusoq taaneqarsimasoq tassaasoq Imaneq 32[...], 3900 Nuuk, pinerlineqartoq P2 pasineqartullu U1 aamma U2.

Pisimasoq 2, ilanngussaq

Pisimasoq 3-mut tunngatillugu:

Pisimasoq 3, ilanngussaq A-1-1, nalunaarutiginninnermi nalunaarusiaq 1. oktober 2021-meersoq, tassanilu erserseqarluni piffik iliuuseqarfiusoq taaneqarsisoq tassaasoq Atersuit, 3952 Ilulissat, pinerlineqartoq P3, pasineqartoq U2.

Paasissutissat inummut tunngasut

U1 siornatigut pineqaatissinneqarnikuunngilaq.

U1 inuttut atukkani pillugit nassuiaateqanngilaq, kisianni I4 IMP-imi forstanderi U1-p inuttut atugai pillugit nassuiaateqarpoq, tamanna ersersersinneqarpoq eqqartuussisut suliaannik allattorsimaffimmit 15. september 2022-meersumit.

U2 siornatigut pineqaatissinneqarnikuuvoq, kingullermik Eqqartuussisoqarfik Qaasuitsumi, eqqartuussut ulloq 6. december 2018-imi, tassani U2 ilaatigut eqqartuussaasimavoq pinerluttulerinermi inatsit § 79 pillugu unioqqutitsisimasutut, pingasoriarluni meeqqamut kinguaassiuutaatigut atuisimasutut, tassani eqqartuunneqarpoq qaammatini marlunni ullullu 14-inik pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfimmiittussanngorlugu utaqqisitamik ukiunik marlunnik misilinneqarfilerlugu.

Piffissaq suliap suliarineqarneranut atorneqartoq

Unnerluussissut ulluligaavoq 4. november 2021, suliarlu tiguneqarpoq Eqqartuussisoqarfik Sermersuumi ulloq 4. november 2021. Suliami pisimasoq 1-i iliuuseqarnermi piffissaa tassaasimavoq ulloq 29. september 2020-p tungaanut. Pisimasoq 2, tassa iliuuseqarnermi piffissami ulloq 29 aamma 20. september 2020 allassimavoq, aamma pisimasoq 3 ulloq 23. marts 2016.

Maluginiarneqarpoq Eqqartuussisoqarfik Sermersuup suliaq salliutinneqartussatut suliarisimavaa, aamma arlaleriarlutik suliarereraluarsimavaat. Unnerluutigineqartup U1-ip inuttut atukkani, ukiukitsuunini aamma malunnartumik ajortiasuunini pissutigalugit eqqartuussivimmu takkussinnaasarsimanngilaq, cand jur Christina Johnsen illersortissamisut ivertinneqarnissaata tungaanut.

Maluginiarneqarpoq U2 eqqartuussinissanut ullulikkanut takkuttarsimagaluartoq.

Eqqartuussisut tunngavilersuutaat aalajangiinerallu

Pisuunermut apeqqut pillugu

Suliami pisimasumi 1-imi, vedrører U1-imut aamma U2-imut tunngapput pineqarlunilu pinerluttulerinermi inatsit § 77, imm. 1, nr. 1, tak. § 79- meeqqamik 15-it inorlugit ukiulimik pinngitsaaliiluni atoqateqarneq.

Unnerluutigineqartut tamarmik marluullutik pisimasumi pisuunnginnerarput, taanna suliaq pillugu oqaaseqarumanatik.

Eqqartuussisut pisimasumi 1-imi pisuunermut apeqqummut tunngatillugu taamaallaat nalunaarutiginninnermi nalunaarusiaq aamma P1-ip aamma I1 nassuiaataat isummernissaminnut toqqammavissarisimavaat.

P1 najugaqarfimmi Ilulissani najugaqarpoq, nassuiaateqarpoq najugaqarfimmit angajoqqaatut sinniisuusut marluk sanimini issiatillugit.

P1 18-it inorlugit ukioqarpoq, aamma unnerluutigineqartut inimi eqqartuussiviusumiitillugit nassuiaateqarnissani assut ajornartorsiutigivaa, taamaattumik ini eqqartuussiviusumit qimagutsinneqarput.

Naak unnerluutigineqartut inimiit qimagutsinneqaraluartut, P1-mut tamakkiisumik nassuiaateqarnissaq ajornakusoorsimavoq.

P1 assut attortisimavoq, qiasorujussuulluni, sajullunilu, taamaattorli piffissap ilaatigut unnerluussissummi taaneqartutut, nammineq amma U1 U2-imukarsimallutik. U2-miillutik, U2-p P1 attorlugu aallartissimavaa attuaalarsimallugulu iviangiisigut nuluatigullu, oqarfigisarsimagaluarppaa naamik. U2-p P1-p atisai piaarsimavai, nammineq taamatut pisoqarnissaa kissaatiginngikkaluarppaa.

Tamatuma kingorna P1 nassuiaavoq naak U2 oqarfigigaluarlugu naamik, atoqatigininneq naammassisimavaa.

P1-ip U1-i pisimasoq 1-imi qanoq atuuffeqarnersoq taanngilaa, nassuiaavoq U1 taamaallaat mobiilerunartoq, U1-p immaq takuaa U2-p P1 attoraa, tamannali pillugu allamik oqaaseqanngilaq. Taamaattumik eqqartuussisut U1-i suliami pisimasumi 1-imi pinnigitsuutippaat, uppersarsineqanngimmat, aamma U1-ip qanoq atuuffeqarsimanera pillugu.

Ilisimannittoq I1, eqqartuussivimmi nassuiaateqarnermigut, P1-ip nassuiaataa taperserpaa, tassa eqqartuussivimmi ilaatigut nassuiaagami pisimasoq nalunaarutigisimallugu, tassa najugaqarfimmi P1 najugaqarfiani sulisutut. I1-ip uppersarsarpaa nassuiaatimini P1-i meeqqat angerlarsimaffianniit qimaasimagaangami U2-imiittarsimasoq. Taamatuttaarlu nassuiaalluni U2 Nuussuarmi najugaqartoq blokkimi orangemi, unnerluussissummi allaqqavoq Tinupatak, blokki sungaartoq/orange Nuussuarmi.

Eqqartuussisut isumaqarput uppersarsineqartoq U2-i pinngitsaalilluni P1-i utsuisigut atoqatigisimagaa, tassa attuaalaarsimallugu, atisaajarlugu naaggaaraluartorlu atoqatigisimallugu, piffissamilu tassani P1 15-it inorlugit ukioqartoq.

U2, taamaalilluni pisimasumi 1-imi ilaannakortumik pisuutinneqarpoq, tassa P1-imik atisaajaasimasutut aamma utsuisigut atoqatiginissimasutut pisuutinneqarami, tak.pinerluttulerinermi inatsit § 77, imm. 1, nr. 1- meqqamik 15-it inorlugit ukiulimmik pinngitsaaliinikkut atoqatigininneq.

U2 unnerluussissummi allasimasut ilaannut pinngitsuutitaavoq tassa inussani ataaseq imaluunniit inussani arlallit P1-ip utsuinut mangutsisimasutut aamma pinngitsaaliinikkut itiatigut atoqatigininnermut tunngasortaanut pinngitsuutitaavoq.

Suliami pisimasoq 2, U1-imut tunngavoq, pineqarporlu pinerluttulerinermi inatsit § 79, tak. § 13, aamma § 81, imm. 2, meeqqamut 15-it inorlugit ukiulimmut atoqateqarnermut peqataaneq akiliilluni.

U1 pisuunnginnerarpoq, pisimasumullu oqaaseqarumanani.

U1 unnerluutigineqarpoq U3 peqatigalugu, ersersinneqarpoq U3-i Eqqartuussisoqarfik Ser-mersuumi januar 2022-mi eqqartuussaasimasoq, suliarlu Nunatta Eqqartuussisuuneqarfianut suliareqqitassanngortissimagaa. Ilisimatitsissutigineqartut naapertorlugit suliaq sulii Nunatta Eqqartuussisuuneqarfiani tiguneqarsimanngilaq, taamaalilluni iliuseqaqataasumut suliaq inaarutaasumik sulii naammassineqanngilaq.

Pisimasoq 2-mi pinerlineqartutut taaneqartoq, P2, inuusoq 2010-mi, video-kut apersorneqarsimavoq.

Video-kut apersuinerup isiginnaarnerani, saqqummerpoq piffissami taamanikkut pasineqartoq U1-imut illersuisussamik ivertitsisoqarsimangitsoq. Eqqartuussisut suliaannik allattorsimaffimmi ersersinneqarpoq video-kut apersuinerup eqqartuussisut eqqartuussivimmi uppersaataatut atorineqarnissaa itigartitsissutigisariaqarsimagaat.

U3 eqqartuussivimmi nassuiaateqartussatut aggersagaasimavoq. Suliaq U3-imut tunngasoq sulii naammassineqanngimmat, aamma ilisimannittutut oqaaqqissaarneqarsinnaassanngimmat, kiisalu suliaq U3-imut tunngasoq sulii ingerlaarmat aamma illersuisumik aggersaasoqarsimanngimmat U3-i ilanngullugu, eqqartuussisut isumaqataaffigaat illersuisup Christina Johnsenip noqqaassutaa tassa U3-i suliami ilisimannittutut ingerlanneqassanngitsoq. Aamma U3 eqqartuussivimmut takkussimanngilaq.

Taamaalilluni eqqartuussisut nalunaarutiginninnermi nalunaarusiaq allamiillu tusakkat naapertorlugit pisuunermut apeqqummut tunngatillugu nalilersuinissaminut toqqammavissaraat.

Suliami pisimasoq 2-mi qanorpiaq pisoqarsimanersoq pillugu nalorninartorpassuaqarpoq. Eqqartuussisut isumaqarput U1-i unnerluussissummi allassimasutut inatsimmik unioqqutitsinermi akuusimasinnaanera pasitsaanneqarmat, kisianni unnerluussisussaataitasunit uppersaataasinnaasunik eqqartuussaasissamut pisariaqartunik saqqummiussinngilaq. Taamaatumik nalornineq unnerluutigineqartumut iluaqutaassaaq, aamma U1 suliami pisimasumi 2-mi pinngitsuutitaavoq.

Suliami pisimasoq 3, U2-imut tunngavoq pineqarlunilu pinerluttulerinermi inatsit § 77, imm. 1, nr. 1, aamma 3 (taamanikkut atuuttoq § 77, imm. 1, nr. 1, tak. § 79), tak. § 124, meeqqamik aqqaneq marluk inorlugit ukiulimmik pinngitsaaliilluni atoqateqarneq.

U2 nassuerutiginnippoq pisuunerarluni pinerluttulerinermi inatsit § 79 pillugu unioqqutitsisimasutut, pisuunnginnerarlunilu pinerluttulerinermi inatsit § 77, imm. 1 nr. aamma 3 pillugu, taamatuttaarlu P3-i pinngitsaalisimannginnerarlugu usuni milutsillugu.

U2-i pisimasumut tunngatillugu nassuiaavoq, nassuiaavoq P3 allaqatigisimallugu P3-illu ornissimagaani. U2-p P3 atoqatigisimavaa, nammineq isummani naapertorlugu arlaannaatigulluunni pinngitsaaliisoqanngilaq aamma sinittarfimminut matu paarnaarsimannginnerarppaa, taamatuttaarlu usuni P3-mut milutsissimannginnerarppaa. U2 eqqartuussivimmi nassuiaavoq ilisimasimanagu P3 qassinik ukioqarnersoq.

P3 video-kut apersorneqarnermini nassuiaavoq, ikinngutini ilagalu U2-imukarsimalluni, aamma U2-p P3 sinittarfimmut eqqussimagaa matorlu paarnaarlugu.

Tamatuma kingorna U2-p P3 attuualaarsimavaa, pinngitsaalillugulu usuni milutsissimal-lugu, kingornalu utsuatigut atoqatigisimallugu, naak kalaallisut oqaqattaaraluartoq "tassa" isumaqartoq "unigit".

P3 nassuiaavoq annilaangasimalluni, imminermininngaanniit utoqqaanerummat, U2-p qulleq qamissimavaa, matu paarnaarsimavaa, imallu annilaangatigisimavoq U2-mut tunni-utiinnarsimalluni. Piffissami tassani P3 11-nik ukioqarsimavoq.

U2 aamma P3 tamarmik marluullutik nassuiaapput akunnerminni atoqatigiittoqarsimasoq, U2 nassuiaavoq niarsiaraqamuk ukiui ilisimanngisani nammineq piunassuseq naapertor-lugu atoqatigiinneq pisimanerarlugu, P3-lu nassuiaalluni pinngitsaaliinikkut atoqatiginnin-neq pineqartoq.

Eqqartuussisut isumaqarput P3-ip nassuiaataa uppernassuseqarluinnartoq, taamatuttaarlu ilisimannittoq I3 piffimmiissimasoq, eqqartuussivimmilu uppernarsarlugu inimi issiasimal-luni U2-p angerlarsimaffiani P3 ilagalugu. I3 perusersartarfimmeereerluni inimut anillak-kami, taava U2 aamma P3 U2-p sinittarfianiipput aamma U2-p matu paarnaarsimagaa. I3-p tusaasinnaavaa P3 arlaleriarluni oqartoq "tassa".

Eqqartuussisut isumaqarput U2 tamakkiisumik pisimasup 3-p iliuserisimasatut imarisaanut pisuusoq, taamaalillunilu taamanikkut atuuttoq pillugu unioqutissimagaa, pinerluttuleri-nermi inatsit § 77, imm. 1, nr. 1, tak. § 79 meeqqamik 12-t inorlugit ukiulimmik pinngit-saaliilluni atoqateqarneq, unnerluussissummi pisimasoq 3-mi allaqqasutut.

U2-imut tunngatillugu pineqaatissiissut

Eqqartuussisaaseq malillugu pinerluttulerinermi inatsisip aalajangersagaanik meeqqamik pinngitsaaliilluni atoqateqarneq pillugu unioqutitsinermut pineqaatissiissut aallaaviusumik tassaasartoq pinngitsoorani pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfimmiittussanngortitsineq.

Suliami matumani eqqartuussisut isumaqarput, pineqaatissiissummik toqqaanermi ingam-mik pingaartinneqassasoq, U2 siornatigut meeqqamut pingasoriarluni kinguaassiuutitigut atuisimasutut eqqartuussaasimanera.

U2 suliami matumani eqqartuussaavoq marloriarluni meeqqamik pinngitsaaliilluni atoqateqarsimasutut, pisimasup aappaani meeraq 15-init inorlugit ukiulik, aappaanilu me-eraq 12-t inorlugit ukiulik.

Suliami matumani eqqartuussisut isumaqarput naapertuuttoq, U2 eqqartuutissallugu pisi-masumut ataatsimut ukioq ataaseq pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfimmiittussanngor-lugu, taamaalillunilu eqqartuunneqarpoq ukiuni marlunni pineqaatissinneqarsimasunut

inissiisarfimmiittussanngorlugu, tak. Pinerluttulerinermi inatsit § 146, imm. 1, nr. 1 aamma nr. 2, pinerluttulerinermi inatsit § 77, imm. 1, nr. 1, tak. § 79 naapertorlugu unioqutitsisimasutut – marloriarluni meeqqamik pinngitsaaliilluni atoqateqarneq.

Eqqartuussisut isumaqarput U2 mitagaasimaneq pillugu taarsiissutissatut 100.000 koruunit, P1-imut aamma P3-imut, tak. taarsiissuteqarnissamut akisussaassuseqarnermik inatsit § 26, imm. 1 aamma imm. 2.

Eqqartuussisarnermik inatsit § 480, imm. 1 malillugu naalagaaffiup karsiata suliamut aningaasartuutit akilissavai.

Taamaattumik eqqortuutinneqarpoq:

U1 pinngitsuutitaavoq.

U2 eqqartuunneqarpoq ukiuni marlunni pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfimmiittussanngorlugu.

U2 mitagaasimaneq pillugu taarsiissutissatut P1-imut akilissavai 100.000 koruunit.

U2 mitagaasimaneq pillugu taarsiissutissatut P3-imut akilissavai 100.000 koruunit.

Naalagaaffiup karsiata suliamut aningaasartuutit akilissavai.

D O M

afsagt af Sermersooq Kredsret den 15. september 2022

Rettens nr. 1276/2021

Politiets nr. 5505-97361-00103-20

Anklagemyndigheden

mod

T1

cpr-nummer [...] 2005 og

T2

cpr-nummer 1998

Der har medvirket domsmænd ved behandlingen af denne sag.

Anklageskrift er modtaget den 4. november 2021.

Det bemærkes at sagen blev behandlet for lukkede døre.

T1 og T2 er tiltalt for overtrædelse af:

Forhold 1

Begge

j.nr. 5505-97361-00103-20

Kriminallovens § 77, stk. 1, nr. 1, jf. § 79 – voldtægt af barn under 15 år

Ved i perioden op til den 29. ...]september 2020 på adressen Tinupattak [...], [...] i Nuuk, efter fælles forståelse med T1, ved vold at have tiltvunget sig samleje med F1, født den [...] 2005, idet han afklædte F1 og med fysiske overlegenhed og fastholdelse indførte en eller flere fingre i hendes vagina, hvorefter han tiltvang sig henholdsvis vaginalt og analt samleje uagtet at F1 flere gange sagde stop eller lignende, ligesom hun prøvede at skubbe T2 væk, imens T1 ved sin tilstedeværelse visuelt overværede forehavenderne.

Forhold 2

T1

j.nr. 5505-97361-00097 + 5505-97367-00001-21

Kriminallovens § 79, jf. § 13 og 81, stk. 2, - medvirken til samleje med et barn under 15 år mod betaling

Ved på ukendt tidspunkt i perioden mellem den. 29. og 30. september 2020 i et kontorlokale beliggende på adressen Imaneq [...] i Nuuk, efter forudgående aftale med T3, hvis sag behandles særskilt, at have medvirket til, at T3 på ovenstående adresse havde samleje med F2, født den [...] 2010, idet T1 arrangerede mødet mellem T3 og F2, ligesom T1 under forehavendet befandt sig i et tilstående lokale og efterfølgende modtog betaling for samlejet på 300 kr., som T1 forinden havde aftalt med T3.

Forhold 3

T2

j.nr. 5512-97361-00033-19

Kriminallovens § 77, stk. 1, nr. 3, (dagældende § 77, stk. 1, nr. 1, jf. § 79), jf. § 124, - Voldtægt af barn under 12 år

Ved den 23. marts 2016 i lejligheden beliggende på adressen Atersuit [...], [...] i Ilulissat, ved vold at have tiltvunget sig samleje med F3, født den [...] 2005, idet han låste døren til værelset, afklædte F3, hvorefter han med sin fysiske overlegenhed og fastholde tiltvang sig vaginalt samleje, ligesom han T2 fastholdelse af F3s hoved tvang hende til at sutte på hans lem uagtet, at F3 flere gange sagde nej eller lignende, ligesom hun prøvede at skubbe T2 væk.

Påstande

Anklagemyndigheden har fremsat påstand om

Vedr. T2

Anbringelse i anstalt i 4 år og 6 måneder.

Anklagemyndigheden nedlægger endvidere på vegne af F1 (forhold 1) påstand om tortgodtgørelse på 150.000,00 kr.

Anklagemyndigheden nedlægger endvidere på vegne af F3 (forhold 3) påstand om godtgørelse på 150.000 kr.

Vedr. T1

Der tages forbehold for påstand om foranstaltning.

Anklagemyndigheden nedlægger endvidere på vegne af F1 (forhold 1) påstand om tortgodtgørelse på 50.000,00 kr.

Anklagemyndigheden nedlægger endvidere på vegne af F2 (forhold 2) påstand om tortgodtgørelse på 10.000,00 kr.

T1 har nægtet sig skyldig i forhold 1 og forhold 2.

T1 har fremsat påstand om frifindelse, subsidært hjælpeforanstaltninger af de sociale myndigheder i 1 år.

T2 har nægtet sig skyldig i overtrædelse af kriminallovens § 77, og erkendt sig skyldig i kriminallovens § 79, i sagens forhold 1 og forhold 3.

T2 har fremsat påstand om anbringelse i anstalten i 60 dage, tortgodtgørelse til F1 på 15.000 kroner og tortgodtgørelse på 15.000 kroner til F3.

Sagens oplysninger

Forklaringer

Der er under sagen afgivet forklaringer af T1 og T2, og vidneforklaring af F1, V1, videoafhøring af F2, V2, deres forklaringer er gengivet i retsbogen af den 14. september 2022.

Videoafhøring af F3, V3, deres forklaringer er gengivet i retsbogen af den 15. september 2022.

Dokumenter

Der er blev i sagen vedrørende forhold 1, dokumenteret følgende:

Forhold 1, bilag A-1, anmeldelsesrapport af den 30. september 2021, af hvilken det fremgår at gerningssted er anført som Tinupattak [...] [...], 3905 Nuussuaq, forurettet er angivet som F1 og sigtet som T2.

Vedrørende forhold 2:

Forhold 2, bilag A-1, anmeldelsesrapport af den 26. april 2021, af hvilken det fremgår at gerningssted er anført som Imaneq [...], 3900 Nuuk, forurettet F2 og sigtet T1 og T2.

Forhold 2, bilag

Vedrørende forhold 3:

Forhold 3, bilag A-1-1, anmeldelsesrapport af den 1. oktober 2021, af hvilken det fremgår at gerningssted er anført som Atersuit, 3952 Ilulissat, forurettet F3, sigtet T2.

Personlige oplysninger

T1 ses ikke tidligere foranstaltet.

T1 har ikke afgivet forklaring om sine personlige forhold, men forstander på IMP V4 har afgivet forklaring om T1s personlige forhold, dette fremgår af retsbogen af den 15. september 2022.

T2 ses tidligere foranstaltet, senest ved Qaasuitsup Kredsret, ved dom af den 6. december 2018, hvor T2 er dømt for blandt andet overtrædelse af kriminallovens § 79, kønsligt forhold til barn i tre tilfælde, hvor han blev idømt en betinget anbringelse i anstalten i 2 måneder og 14 dage med en prøvetid på 2 år.

Sagsbehandlingstid

Anklageskriftet er dateret 4. november 2021, og sagen er modtaget i Sermersooq Kredsret den 4. november 2021. Sagens forhold 1 har et gerningstidspunkt ved i perioden op til den 29. september 2020. Forhold 2, gerningstidspunkt er anført som mellem den 29. og 20. september 2020, og forhold 3, den 23. marts 2016.

Det bemærkes at Sermersooq Kredsret har behandlet sagen som en prioriteret sag, og har forsøgt at behandle den flere gange. Tiltalte T1 har på grund af sine personlige forhold, hendes unge alder og tydelige sårbarhed ikke kunnet møde i retten før hun fik tildelt cand jur Christina Johnsen som sin forsvarer.

Det bemærkes at T2 ellers er mødt op til de berammede retsmøder.

Retten's begrundelse og afgørelse

Om skyldspørgsmålet

Sagens forhold 1, vedrører T1 og T2 og omhandler kriminallovens § 77, stk. 1, nr. 1, jf. § 79- voldtægt af barn under 15 år.

Begge tiltalte har nægtet sig skyldige i forholdet, og har ikke villet udtale sig i retten omkring den sag.

Retten har udelukkende haft en anmeldelsesrapport og F1s og V1s forklaringer til at skulle tage stilling til skyldsspørgsmålet i forhold 1.

F1 bor på institution i Ilulissat, hun afgav forklaring med to værger fra institutionen som sad ved siden af hende.

F1 er under 18 år, og hun havde meget svært ved at skulle afgive forklaring mens de tiltalte var i retslokalet, hvorfor de blev ført ud af retslokalet.

Uagtet at de tiltalte blev ført ud af lokalet, så var det stadig svært for F1 at afgive fuld forklaring.

F1 var meget berørt, hun græd voldsomt, og rystede, hun fik dog forklaret at på tidspunktet angivet i anklageskriftet, var hun og T1 taget hen til T2. Henne hos T2, var T2 begyndt at røre ved F1 og han havde befølt hende på hendes bryster og numse, selvom hun havde sagt nej til ham. T2 havde taget hendes tøj af, selvom hun ikke ville have det.

F1 forklarede herefter at selvom hun sagde nej til T2, så havde han udført et samleje med hende.

F1 nævner ikke T1s rolle i forhold 1, hun forklarer at T1 vist nok bare var på sin mobil, måske så T1 at T2 rørte ved F1, men siger ikke yderligere omkring dette. Hvorfor retten frifinder T1 for sagens forhold 1, idet det ikke er blevet belyst om, og i så fald hvilken rolle T1 har haft.

Vidnet V1, har med sin forklaring i retten, støttet op om F1s forklaring, idet hun i retten blandt andet forklarede at hun havde anmeldt forholdet, som medarbejder på den institution hvor F1 bor på. V bekræfter i V1 sin forklaring at F1 har været hos T2 når hun var løbet væk fra børnehjemmet. Ligesom hun forklarer at han boede ude i Nuussuaq i nogen orange blokke, i anklageskriftet står der Tinupattak, som er gule/orange blokke i Nuussuaq.

Retten finder det for bevist at T2 har tiltvunget sig vaginalt samleje med F1, idet han befølte hende, afklædte hende og udførte et samleje med hende selvom hun havde sagt nej, og hun på tidspunktet var under 15 år gammel.

T2, er dermed fundet delvist skyldig i sagens forhold 1, idet han er fundet skyldig i at have afklædt F1, og har haft vaginalt samleje med hende, jf. kriminallovens § 77, stk. 1, nr. 1- voldtægt af barn under 15 år.

T2 frifindes i den del af anklageskriftet der lyder på at han skal have indført en eller flere af sine fingre i F1s vagina,

og frifindes for den del der lyder på at have tiltvunget sig analt samleje.

Sagens forhold 2, vedrører T1, og omhandler kriminallovens § 79, jf. § 13, og § 81, stk. 2, medvirken til samleje med et barn under 15 år mod betaling.

T1 har nægtet sig skyldig, og har ikke villet udtale sig til forholdet.

T1 er tiltalt i forening med T3, T3s ses at være dømt i Sermersooq Kredsret i januar 2022, og har anket sagen til Grønlands Landsret. Sagen er efter det oplyste endnu ikke modtaget i Grønlands Landsret, så medgerningsmandens sag er ikke endeligt afsluttet.

Den angivne forurettede i forhold 2, F2, født i 2010, var blevet videoafhørt.

Da videoafhøringen var blevet afspillet, kom det frem at der ikke havde været beskikket en forsvarer til på daværende tidspunkt mistænkte T1. Det fremgår af retsbogen at retten måtte afvise brugen af videoafhøringen som bevis i retten.

T3 var indkaldt til at skulle afgive vidneforklaring i retten. Da T3s sag endnu ikke var afsluttet, og han ikke ville kunne blive formanet som vidne, samt da hans sag stadig var verserende og der ikke var indkaldt en forsvarer med ham, tilsluttede retten sig forsvarer Christina Johnsens anmodning om at han ikke blev ført som vidne i sagen. T3 var heller ikke mødt op i retten.

Det efterlod retten med en anmeldelsesrapport og et andenhånds vidne til at bedømme skyldsspørgsmålet udfra.

Der er så meget usikkerhed omkring hvad det præcist er som er sket i sagens forhold 2. Retten mener der er mistanke om at T1 kan have været involveret i en lovovertrædelse som beskrevet i anklageskriftet, men der er ikke fra anklagemyndigheden ført det til domfældelse fornødne bevis. Hvorfor tvivlen kommer den tiltalte tilgode, og T1 frifindes i sagens forhold 2.

Sagens forhold 3, vedrører T2 og omhandler kriminallovens § 77, stk. 1, nr. 1, og 3 (dagældende § 77, stk. 1, nr. 1, jf. § 79), jf. § 124, voldtægt af barn under 12 år.

T2 har erkendt sig skyldig i overtrædelse af kriminallovens § 79, og nægtet sig skyldig i kriminallovens § 77, stk. 1, nr. 1 og 3, ligesom han har nægtet at han har tvunget F3 sutte på hans lem.

T2 har afgivet forklaring til forholdet, han har forklaret at han havde skrevet med F3 og hun var kommet hen til ham. T2 havde haft samleje med F3, der var efter hans mening ikke tale om nogen form for tvang og han nægter også at have låst døren til sit soveværelse, ligesom han nægter at have fået hende til at sutte på sit lem. T2 forklarede i retten at han ikke var klar over hvor gammel F3 var.

F3 forklarede i sin videoafhøring, at var taget hen til T2 sammen med sin veninde, og at T2 havde taget F3 ind på soveværelset og låst døren.

Herefter skal T2 have befølt F3, og tvunget hende til at sutte på hans lem, hvorefter han har haft vaginalt samleje med hende, selvom hun på grønlandsk blev ved at sige ”tassa” som betyder ”stop”.

F3 forklarede at hun var bange, han var ældre end hende, han havde slukket lyset, han havde låst døren, og hun var så bange at hun havde overgivet sig til ham. F3 var på tidspunktet 11 år gammel.

T2 og F3 har begge forklaret at der har været et samleje mellem dem, T2 har forklaret at der var tale om et frivilligt samleje med en pige hvis alder han ikke kendte, og F3 har forklaret at der var tale om voldtægt.

Retten finder F3s forklaring for yderst troværdig, ligesom vidnet V3 som har været på stedet, har i retten bekræftet at hun havde siddet i stuen hjemme hos T2 sammen med F3. Efter V3 havde været på toilettet og kom ud i stuen, så var T2 og F3 inde på hans soveværelse og han havde låst døren.

V3 kunne høre F3 flere gange sige ”tassa”.

Retten finder T2 skyldig i hele gerningsindholdet i forhold 3, og dermed for overtrædelse af dagældende overtrædelse, kriminallovens § 77, stk. 1, nr. 1, jf. § 79 voldtægt af barn under 12 år, som beskrevet i anklageskriftets forhold 3.

Om foranstaltningen vedrørende T2

Efter retspraksis fastsættes foranstaltningen for overtrædelse af kriminallovens bestemmelser om voldtægt af børn som udgangspunkt som ubetinget anbringelse i anstalten for domfældte.

I denne sag finder retten, at der ved valget af foranstaltning navnlig skal lægges vægt på, at T2 tidligere er dømt for kønsligt forhold til barn i tre tilfælde.

T2 er i denne sag dømt for to tilfælde af voldtægt af barn, det ene tilfælde et barn under 15 år og det andet tilfælde et barn under 12 år.

Retten finder det passende i denne sag, at idømme T2 1 års anbringelse i anstalten for domfældte i hvert tilfælde, og dermed idømmes han 2 års anbringelse i anstalten for domfældte, jf. kriminallovens § 146, stk. 1, nr. 1 og nr. 2, for overtrædelse af kriminallovens § 77, stk. 1, nr. 1, jf. § 79 – voldtægt af barn i to tilfælde.

Retten finder det passende at T2 skal betale 100.000 kroner i godtgørelse for tort, til F1 og F3, jf. erstatningsansvarslovens § 26, stk. 1 og stk. 2.

Efter retsplejelovens § 480, stk. 1 betaler statskassen sagens omkostninger.

Thi kendes for ret:

T1 frifindes.

T2 idømmes 2 års anbringelse i anstalten for domfældte.

T2 skal betale 100.000 kroner i godtgørelse for tort til F1.

T2 skal betale 100.000 kroner i godtgørelse for tort til F3.

Statskassen skal betale sagens omkostninger.

Pia Hjort Andersen
Eqqartuussisoq / Kredsdommer

Den 14. september 2022 kl. 09.00 holdt Sermersooq Kredsret offentligt retsmøde i retsbygningen.

Kredsdommer Pia Hjort Andersen behandlede sagen.

[...] og [...] var domsmænd.

Reglerne i retsplejelovens § 42 og § 52, stk. 2 er overholdt.

Rettens nr. 1276/2021

Politiets nr. 5505-97361-00103-20

Anklagemyndigheden

mod

T1

cpr-nummer [...] 2005 og

T2

cpr-nummer [...] 1998

[...]

T1 ville ikke afgive forklaring.

T2 ville ikke afgive forklaring vedrørende forhold 1, men ville gerne afgive forklaring om forhold 3.

T2 forklarede på grønlandsk vedrørende forhold 3, blandt andet at den 23. marts 2016, da var han i Ilulissat.

T2 forklarede at dengang havde han skrevet sammen med F3, og han vidste jo ikke hvem hun var.

Så havde han spurgt F3 om forskellige ting og de havde skrevet sammen og det var okay.

T2 havde spurgt F3, og hun sagde det var okay. F3 havde været hjemme hos T2 og de havde været lidt sammen, han tog et bad og tog til træning bagefter. Da han kom til træning var F3 der også.

T2 havde slet ikke låst døren eller noget i den retning overhovedet mens F3 var hjemme hos ham.

T2 kendte ikke F3 i forvejen.

Da T2 var i Ilulissat boede han i Atersuit som nævnt i anklageskriftet.

Der var ikke andre tilstede på det tidspunkt i Atersuit, det var kun ham og F3.

T2 vidste ikke hvor gammel F3 var, adspurgt forklarede han at han kunne ikke vurdere hendes alder.

T2 havde adresse på Atersuit dengang, han boede der sammen med sin mor.

F3 boede der ikke, hun kom for at besøge ham.

T2 afklædte ikke F3, T2 havde samleje med F3 dengang.

F3 forsøgte ikke at få T2 væk, og hun sagde ikke noget om at hun ikke ville have samleje med ham.

T2 og F3 skrev sammen vist nok på messenger, der havde T2 spurgt hende om han måtte have samleje med hende, og det havde hun ikke noget imod. T2 havde spurgt om hun ville komme.

F3 havde ikke noget imod at komme og havde samleje med ham.

T2 husker ikke om han gik F3 i møde, men de gik ind i lejligheden i Atersuit sammen.

De havde først været inde i lejligheden, og først lidt senere havde de startet stille og roligt med at være sammen.

T2 ved ikke helt om han kunne mærke at F3 gerne ville være sammen med ham, men hun havde ikke noget imod det. F3 tog selv sit tøj af, og T2 tog selv sit tøj af, også havde de samleje.

T2 havde ikke fået F3 til at sutte på sit lem.

T2 kan ikke helt sige hvor længe F3 var hjemme hos ham, han husker det ikke rigtigt længere.

T2 havde taget et bad efter de havde samleje, mens han var i bad, havde F3 sagt at hun ville gå. Også var hun gået, og T2 tog til træning.

Da T2 tog til træning havde han set F3 sidde og se på mens de trænede, hun sad sammen med nogen andre.

T2 husker ikke rigtigt om de havde kontakt efter samlejet, de begyndte ellers at sige hej til hinanden når de mødtes, men efter der var gået noget tid, der holdt F3 op med at hilse på T2.

T2 husker ikke om F3 har haft samleje med nogen før ham, der var ikke blod på hans seng efter de havde haft samleje dengang.

[...]

Som værge for F1 var X1 mødt, kontaktperson fra institutionen, og medarbejder X2 fra institutionen var også mødt som støtte til F1.

[...]

F1 forklarede på grønlandsk vedrørende forhold 1, blandt andet, at hun ikke rigtigt husker så meget. F1 var sammen med T1 til at starte med den aften.

T2 skulle ikke gøre noget, F1 havde villet tage med til T2, hun troede der ikke skulle ske noget. T2 var begyndt at røre ved hende, og hun havde ellers sagt nej til ham.

De havde ikke drukket alkohol den aften.

Før episoden, havde T1 skrevet til T2, F1 havde ikke skrevet til ham. Hun troede at der ikke ville ske noget.

F1 kender T1, de har gået i skole sammen på ASK, hun kender ikke T2.

Da F1 kom ind til T2, var han begyndt at røre ved hende, hun havde ellers sagt nej. T1 havde bare været på sin mobil og ikke gjort noget.

T2 havde befølt F1, hun havde ellers sagt nej fordi hun ikke ville have samleje med nogen.

T2 havde samleje med F1, men han befølte hende først.

T2 befølte hende på brysterne, og på numsen.

T1 så godt at T2 befølte F1 på den måde.

Dette skete i soveværelset. Efter dette forsøgte hun ellers at gå fra stedet.

Da hun gik fra stedet, tog hun hen til sin skole og blev hentet.

T2 havde taget F1s tøj af, selvom hun ikke ville have at han tog hendes tøj af.

Da T2 havde taget hendes tøj af, havde han haft samleje med hende.

I soveværelset var der F1 og T2 og T1 var også tilstede.

F1 begyndte at græde og ville ikke være med til mere afhøring. F1 græd meget og var meget ked af det, det var ikke muligt at fortsætte afhøringen af vidnet.

[...]

[...]

V1 forklarede på grønlandsk vedrørende forhold 1, blandt andet, at F1 når hun har løbet væk fra hjemmet fra meeqqat illuat, havde de fundet ud af at hun plejer at være i Nuussuaq, hun husker ikke adressen. Men via facebook havde hun fundet ud af hvor det var, og fundet

ud af hvem der var tale om, så en af gangene hvor F1 var løbet væk fra hjemmet. Havde F1 fortalt hende at hun plejede at være der i blokkene, hjemme hos en der hed T2, og hun også var sammen med en pige der hedder T1. T1 boede også på en døgninstitution, og på den måde var F1 og hende T1 blevet knyttet til hinanden.

F1 har også nogen gange overnattet ude i Nuussuaq.

V1 lavede altid en meddelelse til politiet når F1 ikke kom hjem, og havde bedt politiet om hjælp flere gange til at lede efter F1. De havde ellers flere gange været hjemme hos T2, og banket på, men der blev aldrig åbnet for dem.

De har også fra hjemmet været henne på adressen.

V1 har set noget på F1s mobil, hun har set at T2 gerne ville have samleje med F2, derfor havde V2 meldt det til sin ledelse der havde anmeldt det til politiet, det var på grund af at F1 var mindreårig dengang. T2 havde også sendt billeder af sin penis til F1, hvor han ligesom prøvede at få hende til at have samleje med sig.

V1 forklarer at T2 også har gjort sådan noget med F1s lillesøster, men F1 har ikke nævnt noget med nogen penge.

Dengang var F1 ikke konfirmeret endnu. V1 forklarer at T1 var yngre end F1, hun ved ikke hvor meget, måske to år. Hun ved det ikke, hun ved bare at T1 er yngre.

Døgninstitutionen som T1 boede på, og den institution hvor V1 arbejdede havde et samarbejde.

F1 var muligvis 14 år dengang.

V1 husker at adressen i Nuussuaq var i Qaava, den første indkørsel derude i nogen orange blokke. Der havde F1 overnattet. De har ikke søgt andre steder end der, men der blev kun en enkelt gang åbnet for dem, hvor F1 ikke var der.

T1 plejede at ringe til F1, hvor T1 havde sagt vi skal derover, dette havde de fundet ud af senere.

F1 havde fortalt V1 at hun plejede at være i Qaava. T1 har også flere gange været nede ved Meeqqat Illuat og skabt utryghed, T1 bor i IMP. T1 og andre har flere gange været ved Meeqqat Illuat og ”hentet” nogen.

[...]

[...]

V2 forklarede på grønlandsk vedrørende forhold 2 blandt andet, at hun arbejder som sous-chef på Meeqqat Illuat. F2 var kommet hjem og havde det dårligt, og var stille og så meget ud til at have det psykisk dårligt. Hun havde fortalt til V2 at hun havde været sammen med T1, og at T1 havde sagt til F2 at de skulle hente nogen penge.

F2 havde peget hvor de havde været, de havde været ovenover farvehandleren. Deroppe i gangen, havde T1 ventet udenfor døren, og bedt F2 om at gå ind.

Der var F2 blevet misbrugt af en mand, på gulvet derinde.

Hun havde spurgt, hvad med de penge, hvor meget var det i skulle hente. Det var 300 kroner, dem havde T1 købt en sodavand og lidt slik og givet til F2 også selv beholdt resten af pengene.

V2 havde ringet til SANA fordi hun havde det så dårligt, og spurgt hvad de skulle gøre. De var blevet bedt om at komme med de trusser som F2 havde på dengang.

F2 var begyndt at skære sig selv i armen, gøre selvskade på sig selv. Hun ville ikke spise og var meget ked af det. Den dag i dag, gør F2 stadig skade på sig selv.

F2 havde nævnt at hun var sammen med T1, og hun havde sagt at de skulle hente nogen penge som de skulle dele.

F2 plejer at flygte fra hjemmet, hun er begyndt at ryge, og tage snus, og gør selvskade på sig selv. Dette er hun begyndt på efter denne episode.

De skulle op i farvehandleren og hente nogen penge, T1 og F2. F2 havde først sagt at de havde kørt tur med ham manden på et andet tidspunkt, et var en lad bil, en mørk bil de havde kørt med. Manden havde samlet dem op på et andet tidspunkt før episoden.

[...]

Sagen udsat til den 15. september 2022, kl. 9.00.

Retten hævet kl. 15.20

Pia Hjort Andersen
Kredsdommer

Den 15. september 2022 kl. 9.00 holdt Sermersooq Kredsret offentligt retsmøde i retsbygningen i Nuuk.

Kredsdommer Pia Hjort Andersen behandlede sagen.

[...] og [...] var domsmænd.

Reglerne i retsplejelovens § 42 og § 52, stk. 2 er overholdt.

Retten nr. 1276/2021

Politiets nr. 5505-97361-00103-20

Anklagemyndigheden

mod

T1

cpr-nummer [...] 2005 og

T2

cpr-nummer [...] 1998

[...]

V3 forklarede på grønlandsk vedrørende forhold 3, blandt andet at den 23. marts 2016, dengang havde F3 skrevet sammen med T2, det havde hun sagt til hende. T2 havde været stædig og blevet ved med at ville have fat i F3. Da de kom ind i Atersuit, vidste V3 ikke hvad de lavede. V3 havde været på toilettet da hun kom ud derfra, var de andre inde i soveværelset og døren var låst. V3 kunne høre fra soveværelset at der skete et eller andet med F3, de havde før V3 gik på toilettet ellers siddet sammen i stuen alle tre.

V3 hørte F3 sige stop til T2, men T2 lød bare til at blive ved derinde i soveværelset.

Efter det husker V3 ikke rigtigt hvad der skete. V3 så ikke noget, men hun hørte F3 sige stop til T2. V3 husker ikke hvad der skete efterfølgende, heller ikke om F3 fortalte noget.

Efter episoden da V3 og F3 gik derfra husker V3 ikke rigtigt, hun husker kun det som hun har sagt. V3 kendte ikke T2, da de skulle hen til T2 var det F3 som ville hen til T2, hvor V3 bare gik med. Hun troede at de bare skulle besøge T2.

V3 har skrevet sammen med T2 på messenger dengang, hun har også selv mødt T2 efter de havde skrevet sammen.

V3 har haft samleje med T2, hun husker ikke om det er før eller efter F3 episoden. V3 husker ikke om T2 og F3 havde aftalt noget, men hun havde set dem skrive sammen. Men F3 og T2 var i hvert fald blevet enige om at F3 skulle besøge T2 og V3 tog med.

De var alle sammen i stuen sammen, og efter hun havde gået på toilettet og kom ud var F3 og T2 inde i soveværelset. Hun hørte F3 sige tassa. V3 vidste ikke hvad der skulle ske, men hun ventede på F3.

V3 husker ikke at F3 fortalte hende efterfølgende hvad der var sket hos T2.

V3 og F3 har ikke set hinanden i 5 eller 6 år, hun kan ikke sige hvor tætte de var, men de var almindelige venner.

F3 og V3 så ikke hinanden rigtigt efter denne episode.

V3 ved ikke om F3 havde haft samleje med nogen før T2, men F3s første gang var med T2, det husker V3.

V3 ved ikke om F3 var glad for at have sin første gang med T2. F3 og V3 har spillet fodbold sammen og været i hallen sammen. De har ikke kigget på andre der trænede. F3 havde ondt da de gik fra T2, det husker V3.

Da de sad inde i stuen, havde F3 og V3 siddet ved siden af hinanden, T2 og F3 flirtede ikke, F3 flirtede ikke med T2 og hun husker ikke om T2 flirtede med F3.

[...]

Vidnets forklaring gav tiltalte anledning til supplerende forklaring, og T2, forklarede supplerende at han på intet tidspunkt havde låst døren til soveværelset.

[...]

V4, forklarede at hun kender T1 godt, hun mødte hende for første gang i 2017 da de blev placeret på børnehjem efter havde haft plejeforældre i Qaqortoq. Det var T1 og hendes bror X3.

V4 forklarer at T1 da hun kom til IMP, udfra oplysningerne fra kommunen, var der mistanke om at hun havde ADHD, og at hun var blevet undersøgt men der var ikke nogen diagnose på hende. Hende og hendes bror, havde mindre færdigheder i forhold til de andre børn som de har på IMP.

T1 kom på IMP da hun var 12 år gammel og i løbet af et år, bemærkede de at hun havde mindre færdigheder i forhold til sin alder.

T1 og X3 havde plejeforældre i Qaqortoq, der havde været bekymringer for deres velfærd og at de børn havde været udsat for vold fra deres fader. Der var også mistanke uden dog at have beviser for at de havde været udsat for seksuelt misbrug også.

V4 ved ikke præcis hvornår T1 og hendes bror blev placeret udenfor hjemmet, men de blev flyttet til IMP fordi de ikke kunne magte dem i Qaqortoq.

T1 har været på IMP siden 2017, hun har været i Narsaq på et tidspunkt, nok efter et år på IMP, på grund af forskellige grunde havde kommunen stoppet alt kontakt mellem T1 og hendes forældre på grund af T1s meget kraftige reaktioner. Efter dette, da T1 skulle konfirmeres, der har T1 været i Narsaq med en ledsager.

Kontakten med forældrene blev stoppet og forbudt, og der måtte børnene så heller ikke besøge deres forældre mere.

Sidste år afgang begge T1s forældre ved døden i en ulykke på havet, og der var T1 og hendes bror med til begravelsen i sydgrønland.

T1 har ikke nogen forældre, hendes bror er på børnehjem i sydgrønland, han var ellers på Kaassassuk her i Nuuk men blev smidt ud derfra, og kom til IMP og han blev flyttet til Kommune Kujalleq, som flyttede ham til Qaqortoq. De har en bedstemor som i Qaqortoq, X4 som de har kontakt til.

T1 har gået i specialklasse i folkeskolen, i 2020 blev hendes skolegang stoppet i samarbejde med skolen, på grund af T1s meget store personlige problemer kunne hun ikke følge med. Psykologen som er tilknyttet IMP, har forsøgt med både T1 og hendes bror at arbejde med dem, børnene ville ikke samarbejde og fortælle om deres problemer.

Da de ellers flere gange startede ved psykolog, havde de på et tidspunkt hvor de var til en fælles samtale, fortalt om at de var blevet udsat for vold og seksuelt misbrug, så de havde startet op på det, men kunne ikke gennemføre forløbene. De havde nævnt det meget kort til psykologen.

T1 har meget nemt ved at blive stresset, hun har haft store personlige problemer og den kontakt til forældrene som blev stoppet, hun har gennemgået en hel masse. T1 og broren var tæt knyttet til deres moder, men de har oplevet mange ting med deres fader.

T1 har forsøgt at tage sit eget liv to gange, sidste gang i august måned hvor hun tog en masse piller.

T1 forsøgte det sidste gang efter de havde talt om hendes personlige forhold. T1s bedsteforældre gennem hendes moder, som er i Qaqortoq, X4 er de tæt knyttet til, men når de har talt sammen, siger X4 at T1 og broren ikke har været udsat for nogen dårlige ting hverken fra

jeres fader, eller jeres bedstefar. T1 har været udsat for seksuelt misbrug af sin fader og hans fader, hendes bedstefar.

Børnene bliver helt forvirrede når X4 benægter at de har været udsat for noget, og siger at det er kommunen der finder på de ting.

Så reagerer børnene meget voldsomt, og ødelægger vægge og møbler, det plejer V4 at sige til kommunen.

Da børnene kom i 2017, blev det nævnt at de to søskende have seksuelle tendenser overfor hinanden, og de var blevet set hvor de havde grænseoverskridende opførsler, hvor T1 eller broren ligesom tvang den ene til seksuelle ting, tungekys og lignende.

På baggrund af dette, havde de været nødsaget til at adskille børnene. Børnene havde denne opførsel iblandt andre børn.

T1 har tæt ved at blive seksuelt misbrugt, hun er meget udsat.

T1 har en drøm om blive kok, hun kan godt lide at lave mad, og hun kan godt lide håndarbejde. T1 vil gerne blive kok i fremtiden, for et år siden fik T1 en støtte, som hun rejser med blandt andet til Danmark og lignede.

T1 har selv ønsket at flytte fra Nuuk. T1s hjemmekommune, Kommune Kujalleq, har ikke planer for T1 lige nu. IMP har ellers efterlyst disse ting ved kommunen, også med henblik på at T1 snart fylder 18 år og gerne vil væk fra Nuuk og sin kæreste X5. Lige nu er man der hvor man er afhængig af domstolens afgørelse, med hensyn til hvor T1 skal placeres henne. Socialstyrelsen har oplyst at de ellers har fundet et sted til børnene i Danmark, hvor de vil have kontakt til T1s faster. Hvor børnene sammen kan få behandling, men af en eller anden grund stoppede man det pludseligt, hvor kommunen havde sagt at det ikke længere var passende at T1 skulle flytte til Danmark, også på baggrund af fasteren havde bakket ud med hensyn til at være støtte person for børnene.

[...]

Retten hævet kl. 15.06.

Pia Hjort Andersen
Kredsdommer